



Verschleißteile passend zu  
Wear parts to fit  
Pièces adaptables à  
Детали подходящие к  
Kopóalkatrészek a következő típushoz




**Niemeyer**

## Informationen

Die aufgeführten Original-Ref.-Nr. dienen ausschließlich zu Vergleichszwecken. Technische Änderungen vorbehalten. Maße, Gewichte, Daten und Abbildungen sind annähernd und unverbindlich. Alle Verschleißteile werden generell ohne die zugehörigen Schrauben und Muttern geliefert – bitte gesondert bestellen. FRANK ORIGINAL Teile gibt es ausschließlich bei Ihrem Fachhändler. Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, die Sie unter [www.frank-original.com](http://www.frank-original.com) einsehen können.

© FRANK Walz- und Schmiedetechnik GmbH  
Nachdruck, auch auszugsweise, verboten.

## Zeichenerklärung / Legende

↔	Ersatz für
≈	Alternativ für
#	Nr. (Streichblech-Streifen)
x	Abverkauf – Verkauf solange Vorrat reicht
... H2000	mit Carbid-Beschichtung (aufgepanzert)
... WiDia	mit Hartmetallplatten bestückt
 -No. 007	gehärtet, sandgestrahlt, lackiert
 -No. 013	gehärtet
 -No. 019	gehärtet, sandgestrahlt, aufgepanzert, lackiert




## General Information

OEM reference Nos. are indicated for the purpose of comparison only. Technical details are subject to change without prior notice. Dimensions, weight, illustrations or other data are proxy measures and not binding. All spare parts are delivered without the relative fasteners. If required, please order separately!

Our FRANK ORIGINAL parts are only available at your local retailer. We refer to our General Terms and Conditions which can be viewed at any time under [www.frank-original.com](http://www.frank-original.com).

© FRANK Walz- und Schmiedetechnik GmbH  
Full or partial reproduction is prohibited.

## Explication of signs / legends




↔	replacement for
≈	alternative to
#	No. (Slats)
x	end of line sale - as long as there is still stockage
... H2000	with carbide coating (hard-faced)
... WiDia	with carbide coating (with hard metal plates)
 -No. 007	heat-treated, shot blast, painted
 -No. 013	heat-treated
 -No. 019	heat-treated, shot blast, hard-faced, painted

## Information

Les références originales indiquées sont uniquement à titre de comparaison, sous réserve de toutes modifications techniques. Dimensions, poids, données et images sont approximatifs et sans engagement. Toutes les pièces d'usure sont livrés sans les vis et les écrous correspondants – Merci de les commander séparément. Vous trouverez les pièces FRANK ORIGINAL uniquement chez votre revendeur. Vous trouverez nos conditions générales de vente et de livraison sur [www.frank-original.com](http://www.frank-original.com). Merci d'en prendre note.

© FRANK Walz- und Schmiedetechnik GmbH  
Reproduction, même partielle, interdite.

## Explication des symboles / Légende




↔	Remplacement pour
≈	Alternatif pour
#	No. (lame de versoir)
x	Déstockage – Déstockage jusqu'à épuisement de stock
... H2000	rechargé avec carbure
... WiDia	avec plaquettes au carbure de tungstène
 -No. 007	trempe, sablé, laqué
 -No. 013	trempe
 -No. 019	trempe, sablé, rechargé avec carbure, laqué

## Информация

Приведенные оригинальные номера указаны исключительно с целью сравнения. Мы оставляем за собой право на технические изменения. Размеры, вес, данные и изображения являются примерными и не обязывающими. Все детали поставляются без подходящих болтов и гаек – просим крепеж заказывать отдельно. Продажа запасных частей ФРАНК Оригинал производится исключительно через дилеров в Вашем регионе. Действуют наши общие условия заключения торговых сделок, с которыми Вы можете ознакомиться, пройдя по ссылке [www.frank-original.com](http://www.frank-original.com).

© ФРАНК Вальц- унд Шмидетехник ГмбХ  
Перепечатка, в т. ч. в виде выдержки, запрещена.

## Объяснение условных знаков / легенда




↔	Замена для
≈	Альтернатива для
#	№ (полосы отвала)
x	Распродажа – продажа, пока есть в наличии
... H2000	с карбидным покрытием (наплавлен твёрдый сплав)
... WiDia	армированы пластинками твёрдого сплава
 -No. 007	закалённые, подвергнуты пескоструйной обработке, лакированные
 -No. 013	закалённые
 -No. 019	закалённые, подвергнуты пескоструйной обработке, с твердосплавным покрытием, лакированные

## Információk

a felsorolt eredeti cikkszámok kizárólag összehasonlítás céljára szolgálnak. Műszaki változtatások jogát fenntartjuk. Méretek, súlyok, adatok és ábrák hozzávetőlegesek és nem kötelezőek. Minden kopóalkatrészt általánosan a hozzátartozó kötőelem nélkül szállítjuk – ezeket kérjük külön megrendelni. A FRANK ORIGINAL termékek kizárólag szakkereskedőnél kaphatóak. Az érvényben lévő Általános kereskedelmi feltételeinket a [www.frank-original.com](http://www.frank-original.com) weboldalon lehet megtekinteni.

© FRANK Walz- und Schmiedetechnik GmbH  
Utánnomás, kivonatosan is, tilos.

## Jelmagyarázat

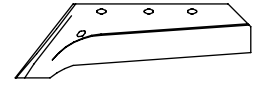
↔	Helyettesítő termék
≈	alternatív
#	szám (kormánylemez-pálca)
x	kiárusítás – eladás a készlet erejéig
... H2000	Carbid-bevonattal (páncélozva)
... WiDia	Keményfémlapkával felszerelt
 -No. 007	edzve, szemcseszórozva, festve
 -No. 013	edzve
 -No. 019	edzve, szemcseszórozva, keményfém bevonattal, festve

**Wir fertigen auch für: / We are supplier to: / Nous produisons aussi pour: / Мы производим также для: / Gyártunk a következőkhöz is: AVR, Fella, Grimme, Hatzenbichler, Holmer, Horsch, Lely, Lemken, Köckerling, Krone, Kuhn, Pöttinger, Ropa, ...**



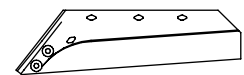
sind eingetragene FRANK-Warenzeichen  
are registered FRANK brands  
sont des marques déposées par FRANK  
зарегистрированные торговые марки ФРАНК  
Bejegyzett FRANK-márkajelzés



**Schnabelschare**  
**Beak shares**  
**Socs à bec**  
**Бездолотные лемеха**  
**Kovácsolt ekevas**



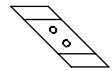
Ref.		 -No.	Info	
NU 10/12 S	R	9011114 007	≈ U 10/12 S	2x 1608115
NU 10/12 S	L	9011115 007	≈ U 10/12 SL	2x 1608115
N 152, 200 614	R	9018704 007	↔ N132, 200 414	3x 1608115
N 152, 200 615	L	9018705 007	↔ N132, 200 415	3x 1608115
N 172, 200 814	R	9018702 007		4x 1608115
N 172, 200 815	L	9018703 007		4x 1608115
SH 152 G, 023 432 <b>X</b>	R	9018708 007	↔ SH 132 G, 023 632	4x 1608115
SH 152 G, 023 431 <b>X</b>	L	9018709 007	↔ SH 132 G, 023 631	4x 1608115



**Wechselspitzenschare**  
**Shares for rev. point**  
**Socs à pointe réversible**  
**Лемеха со сменным наконечником**  
**Kovácsolt orrbetétes ekevas**



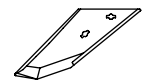
Ref.		 -No.	Info	
N 132/152, 200 616 AS	R	9018716 007		3x 1608115
N 132/152, 200 617 AS	L	9018717 007		3x 1608115
N 172, 200 830	R	9018720 007		4x 1608115
N 172, 200 829	L	9018721 007		4x 1608115
N 182, 200 810 <b>X</b>	R	9018736 007		4x 1608115
N 182, 200 811 <b>X</b>	L	9018737 007		4x 1608115
SH 152 G, 200 626	R	9018712 007	↔ SH 132 G, 023 632 SH 152 G, 023 432	4x 1608115
SH 152 G, 200 625	L	9018713 007	↔ SH 132 G, 023 632 SH 152 G, 023 432	4x 1608115



**Wechselspitzen**  
**Reversible Points**  
**Pointes réversibles**  
**Сменный наконечник**  
**Orrbetét**



Ref.		 -No.	Info	
024 104	R	9092006 007		2x 1608236
024 105	L	9092007 007		2x 1608236



**Schar-Vorderteile**  
**Share points**  
**Pointes de soc**  
**Острия лемеха**  
**Ekevas előrész**



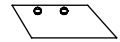
Ref.		 -No.	Info	
SH 15 G, 200 678	R	9018756 007		2x 1608115
SH 15 G, 200 679	L	9018757 007		2x 1608115



**Schar-Hinterteile**  
**Share wings**  
**Soc partie arrière**  
**Крылья лемеха**  
**Ekevas hátsó rész**



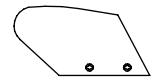
Ref.		 -No.	Info	
SH 15 G, 024 102	R	9018758 007	466 mm	2x 1608115
SH 15 G, 024 103	L	9018759 007	466 mm	2x 1608115
SH 15 G, 024 106	R	9018760 007	539 mm	2x 1608115
SH 15 G, 024 107	L	9018761 007	539 mm	2x 1608115
NH 6 G, 024 122	R	9018762 007		3x 1608115
NH 6 G, 024 121	L	9018763 007		3x 1608115



**Düngereinlegerschare**  
**Skim points**  
**Socs de rasette**  
**Лемеха предплужника**  
**Előhántó ekevas**



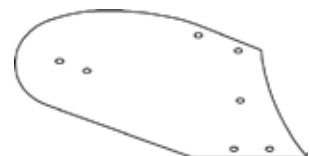
Ref.		 -No.	Info	
026 018	R	9015790 007		2x 1608165
026 017	L	9015791 007		2x 1608165
026 088	R	9015748 007	↔ 8540, 3 AR	2x 1608165
026 087	L	9015749 007	↔ 8541, 3 AL	2x 1608165
026 104	R	9015750 007	VR 2	2x 1608165
026 103	L	9015751 007	VR 2	2x 1608165



**Düngereinlegerstreichbleche**  
**Skimmer mouldboards**  
**Versoirs de rasette**  
**Отвалы предплужника**  
**Előhántó kormánylemez**

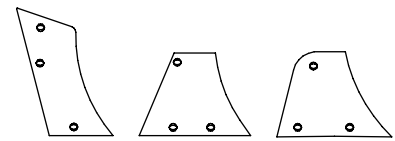


Ref.		 -No.	Info	
008 542	R	9032034 007	3 AR	2x 1608165
008 543	L	9032035 007	3 AL	2x 1608165
026 102	X R	9035456 007	≈ 026 274	4x 1608165
026 101	X L	9035457 007	≈ 026 273	4x 1608165

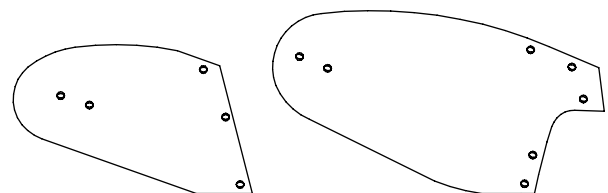
**Streichbleche**  
**Mouldboards**  
**Versoirs**  
**Отвалы**  
**Kormánylemez**





Ref.		 -No.	Info	
N 15-662, 020 638	R	9035458 007		7x 1608220
N 15-661, 020 637	L	9035459 007		7x 1608220

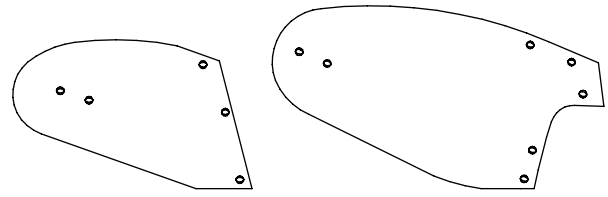
**Streichblech-Vorderteile**
**Shin pieces**
**Étraves**
**Груди отвала**
**Kormánylemez-elötét**




Ref.		 -No.	Info	
N 15 G-752, 020 736	R	9035462 007		3x 1608196
N 15 G-751, 020 735	L	9035463 007		3x 1608196
N 17/18 G-772, 020 836	R	9035466 007		3x 1608196
N 17/18 G-771, 020 835	L	9035467 007		3x 1608196
SH 15 G, 023 436	R	9035494 007		3x 1608196
SH 15 G, 023 435	L	9035495 007		3x 1608196
NU 16/18 G, 024 080	R	9035500 007		3x 1608196
NU 16/18 G, 024 081	L	9035501 007		3x 1608196
NH 6 G, 024 114	R	9035516 007		3x 1608196
NH 6 G, 024 113	L	9035517 007		3x 1608196
EN 15 G, 200 746	R	9035546 007		3x 1608196
EN 15 G, 200 745	L	9035547 007		3x 1608196
ESH 15 G, 200 648	R	9035536 007		3x 1608196
ESH 15 G, 200 649	L	9035537 007		3x 1608196

**Streichblech-Hinterteile**
**Rear mouldboards**
**Partie arrière du versoir**
**Крылья отвалов**
**Kormánylemez (osztott)**


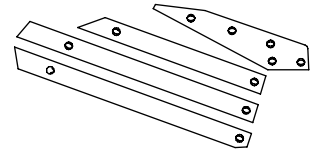
Ref.		 -No.	Info	
N 15 G-754, 020 738	R	9035460 007		6x 1608196
N 15 G-753, 020 737	L	9035461 007		6x 1608196
N 17 G-774, 020 838	R	9035484 007		6x 1608196
N 17 G-773, 020 837	L	9035485 007		6x 1608196



**Streichblech-Hinterteile**  
**Rear mouldboards**  
**Partie arrière du versoir**  
**Крылья отвалов**  
**Kormánylemez (osztott)**



Ref.		 -No.	Info	
SH 15 G, 200 052	R	9035496 007		6x 1608196
SH 15 G, 200 053	L	9035497 007		6x 1608196
NU 16 G, 024 078	R	9035504 007		7x 1608196
NU 16 G, 024 079	L	9035505 007		7x 1608196
NU 18 G, 024 090	R	9035502 007		7x 1608196
NU 18 G, 024 091	L	9035503 007		7x 1608196
NH 6 G, 024 112	R	9035518 007		11x 1608196
NH 6 G, 024 111	L	9035519 007		11x 1608196

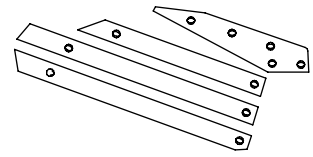
**Streichblech-Streifen**  
**Slats**  
**Lames de versoir**  
**Полосы отвала**  
**Kormánylemez pálcá**



Ref.		 -No.	Info	
EN 15 G, 200 748	R	9035548 007	# 1	5x 1608196
EN 15 G, 200 747	L	9035549 007	# 1	5x 1608196
EN 15 G, 200 750	R	9035550 007	# 2	2x 1608196
EN 15 G, 200 749	L	9035551 007	# 2	2x 1608196
EN 15 G, 200 752	R	9035552 007	# 3	2x 1608196
EN 15 G, 200 751	L	9035553 007	# 3	2x 1608196
EN 15 G, 200 754	R	9035554 007	# 4	2x 1608196
EN 15 G, 200 753	L	9035555 007	# 4	2x 1608196
EN 17 G, 200 846	R	9035556 007	# 1	5x 1608196
EN 17 G, 200 845	L	9035557 007	# 1	5x 1608196

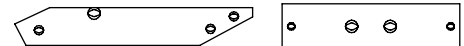




**Streichblech-Streifen**  
**Slats**  
**Lames de versoir**  
**Полосы отвала**  
**Kormánylemez pálcá**



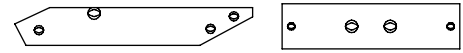
Ref.		 -No.	Info	
EN 17 G, 200 848	R	9035558 007	# 2	2x 1608196
EN 17 G, 200 847	L	9035559 007	# 2	2x 1608196
EN 17 G, 200 850	R	9035560 007	# 3	2x 1608196
EN 17 G, 200 849	L	9035561 007	# 3	2x 1608196
EN 17 G, 200 852	R	9035562 007	# 4	2x 1608196
EN 17 G, 200 851	L	9035563 007	# 4	2x 1608196
ESH 15 G, 200 650	R	9035538 007	# 1	5x 1608196
ESH 15 G, 200 651	L	9035539 007	# 1	5x 1608196
ESH 15 G, 200 652	R	9035540 007	# 2	2x 1608196
ESH 15 G, 200 653	L	9035541 007	# 2	2x 1608196
ESH 15 G, 200 654	R	9035542 007	# 3	2x 1608196
ESH 15 G, 200 655	L	9035543 007	# 3	2x 1608196
ESH 15 G, 200 656	R	9035544 007	# 4	2x 1608196
ESH 15 G, 200 657	L	9035545 007	# 4	2x 1608196



**Anlagen**  
**Landsides**  
**Contre-seps**  
**Полевые доски**  
**Ekenád**



Ref.		 -No.	Info	
N 13/15 G, 020 620	R	9049804 007		1x 1608115 1x 1608250
N 13/15 G, 020 619	L	9049805 007		1x 1608115 1x 1608250
N 13/15 G, 020 622	R	9049806 007		1x 1608115 1x 1608250
N 13/15 G, 020 621	L	9049807 007		1x 1608115 1x 1608250
N 15 G, 024 003	X	9049850 007	368 mm	1x 1608245 2x 1608196



**Anlagen**  
**Landsides**  
**Contre-seps**  
**Полевые доски**  
**Ekenád**



Ref.	 -No.	Info	
N 15 G, 024 072	9049856 007	↔ N 15 G, 024 003 120 x 12 x 470 mm	1x 1608245 1x 1608196
SH 15 G, 023 428	9049844 007	665 mm	1x 1608250 1x 1608115
SH 15 G, 023 416	9049846 007	445 mm	1x 1608250 1x 1608115



**Anlagenschoner**  
**Landside protections**  
**Protections de contre-sep**  
**Пятки корпуса плуга**  
**Koptatópofa**



Ref.	 -No.	Info	
026 248	9049845 007	320 x 10 x 220 mm	

**Rumpfanschläge**  
**Landside tips**  
**Nez de contre-sep**  
**Наконечники полевой доски**  
**Ekenádcsúcs**



Ref.	 -No.	Info	
N 15 G, 024 004	9049852 007		2x 1608196
SH 15 G, 024 013	9049854 007		2x 1608196



▼ FRANK Walz- und Schmiedetechnik GmbH  
Frankstraße 1 / Reddighäuser Hammer  
35116 Hatzfeld (Eder)  
GERMANY

Tel. +49 6452 9331-0  
Fax +49 6452 9331-147

vertrieb@frank-original.com  
sales@frank-original.com  
ventes@frank-original.com

▼ FRANK Hungária Kft.  
Kovács-Hagyó Gyula út 7.  
3600 Ózd  
HUNGARY

Tel. +36-48-572-142  
Fax +36-48-572-158

kereskedelem@frank-original.com

▼ FRANK Lemeks TOW  
Gruschewskogo vul. 23/425  
46000 Ternopil  
UKRAINE

Tel. +380 352 521967  
Fax +380 352 526488

zbut@frank-original.com  
www.frank-lemex.com.ua

▼ OOO FRANK RUS  
Razdolnaya Str. 103 a  
302038 Orjol  
RUSSIA

Tel. +7 4862 201799

sbyt@frank-original.com  
www.frank-original.ru



[www.frank-original.com](http://www.frank-original.com)